

Í ár funnu vit oljuna

NÝGGÁRSGREIN

Eyðun Elltor,
landsstýrðaður



Tað er enn einaferð tíð at lýta aftur á eitt hendingaríkt ár.

Tvey tey seinastu árini havi eg sagt, at hetta var árið, sum veruliga markeraði byrjanina til eina fóroyiska oljuyvinnu. Í 1999 varð markið millum Fóroyar og Stórabretland ásett, og vit kundu fara undir at fyrireika fyrsta loyvumafar, í 2000 vóru fyrstu loyvini veitt, og vit gleddu okkum til fyrstu boriúrslitini, og í ár varð staðfest, at fóroyiska undirgrundin gøymir týðandi mongdir av kolvetni.

Allar hesar hendingar og fleiri undan teimum hava hævt stóran týdning fyrir menningina af eini fóroyaskarí oljuyvinnu. Frá tí at fyrsta Oljuráleggingarnar nevndin varð sett í 1992 og fram til í dag, hava tað hyört ár verið tíkin týðandi stig á vegnum fram móti leitiboringum í summar.

Víattað, at fóroyiska undirgrundin hevdi eina virkna kolvetnisskipan. Gleðin var stó�, tá Amerada Hess boðaði frá, at olja og gass var funnið í týðandi mongdum.

Úrslitið hjá Faroes Partnership hevur ikki bara stóran týdning fyrir felogini, sum eru við í Faroes Partnership, men eisini fyrir hini felogini, sum eru virkin á okkara leidum, og ikki minst fyrir Fóroyar sum oljuøki. Helst er rættast at siga, at úrslitið hevur týdning fyrir alt Atlantsmótíð, tí heldur ikki bretsku meginlandgrunmarkið hava úrslitini verið alt ov góð seinni árin.

Faroes Partnership dannar olju og gassnakad djúpri enn upprunliga væntað, og gerst tí neydugt hjá oljufelögunum at fara aftur til arbeidsborðið fyrir gjøllat kanna teirra atlánir enn einaferð. Seismiskar tulkingar skulu nú samanberast við boriúrslitini, og síðani verða leitmyndlarnir rettaðir tilsvarandi. Hóast jarðfroðiligu viðurskiftini á mangan hátt eru átok, vísa

úrslitini í summar, at vit ikki treytaleyst kunnu flyta leitmyndlarnar vestan fyrir Hetland yvir á fóroyskt øki.

Í 2001 hava bæði myndugleikar, oljufelög og fóroyiska vinnan skula prógvað, hvort tey megnadu uppgrávuna, sum tey hóvdu fingið. Eg haldi, tað hevur ginguð heilt væl. Sjálvandi eru ymisk viðurskifti, sum hóvduna kunna verið betri. Soleidið vil tað helst altið verða. Hugsu vit um, hvussu nögv arbeiði restaði í, tá loyvini vórðu veitt 17. august 2000, eiga tey rós uppið, sum hava lagt orku í at tryggja, at oljufelögini sluppu til verka í summar. Her er ikki bara talan um oljumálastýrið, men eina rúgvu av óðrum myndugleikum eisini, bæði fóroyskum og donskum.

Vinnuluttkóka

Fyri stuttum var ein ráðstevna í Norðurlandahúsinum, har mett varð um virksemið í summar, serliga við atliti at vinnuligu úr-

tökuni. Hóast partar av vinnuni funnust at oljufelögnum fyrir ikki at nýta fóroyaskar vørur og tænastur í nóg stóran mun, haldi eg, at eftirmetingin sum heild var positiv.

Aftinningarnar frá vinnuni verða sjávandi tiknar í alvara, men lai meg samstundis gera púra greitt - tí talan tykist vera um eina afturvandandi misskiljing - at tað ikki er eitt avgjørt krav, at oljufelögini skulu bruka fóroyaskar vørur og tænastur. Loyvini krevja, at oljufelögini gevá fóroyakum fyrítokum veruligar möguleikar at bjóða seg fram. Beinleidið is at krevja, at fóroyaskar fyrítokur skulu við í oljuvirksemið, bara tí tær eru fóroyaskar, hevði neyvan gagnad fyrítokum sum fráliður. Ein vardur heimamarknaður skapar neyvan fyrítokur, sum eru kappingarfórar á marknáðum uttanfyri Fóroyar.

Sambært leitiloyvunum skulu oljufelögini lata Oljumálastýrinum eina frágreiðing um fóroyiska luttkóku. Eftir tað fára vit at

meta um, hvort oljufelögini hava lívað upp til treytinrar í loyvunum. Oljumálastýrið hevur ferð eftir ferð lagt dent á, at virksemið í leitiskeiðnum fór at verða avmarkað. Kanska hava vónirnar hjá fóroyasku vinnuni verið í so stórar til arbeidið, sum fór at spyrjast burtur úr virksemínunum fyrsta árið.

Samfélagsárin

Ein av uppgrávunum, sum liggar fyrir framman, er at kenna, hvørja ávirkan ein mögulig oljuyvinnu kann fáa á okkara samfélag. Eg havi hildið fast um, at tað ikki er neydugt at gera árskannings, áður enn staðfest er, um olja í rakstrarverdum nögdum finnist í undirgrundini. Eg haldi fyrir ein part, at tað enn er ov tíðiga at gera slíkar kannningar, mest tí vit ikki vita, hvørjar oljupolitískar avgerðir verða tiknar í sambandi við

Framhald á næstu síðu



**Øllum okkara viðskiftafólki
ynskja vit eitt gott og
eydnuberandi nýggjár og
takk fyrir gott samstarv**



KPMG
statsaut. revisorar Sp/f

tel. 343434 · fax 343435
kpmg@kpmg.fo
www.kpmg.fo